

Déli Hírlap

HETFO, 1931. APRILIS 27.

TIMISOARA-TEMESVÁR, VII. ÉVF. 94. SZÁM

BÁNSÁGI
MAGYAR NAPILAPFŐSZERKESZTŐ:
VUCHETICH ENDRE

Az elrejtett élet

Irtta: KISS IMRE.

A tavasz tud legkönnyebben megtanítani minket arra, hogy az élet nem úgy lesz, nem úgy születik valamiből, hanem az élet előjön, egyszerűen kilép valahonnan. Az életnek nincsen kezdete, az élet mindig van. Mikor nem látjuk, amíg elő nem lép, addig is megvan az élet. Megvan, mint elrejtett élet. Az a nagy örök életfolyamat, amely végighúzódik a nagy világon, magában rejtje a sok apró életkeletet is van, amelyik minden tavasszal megújul s van, amelyik évezredekig talán évmilliókig vár, amíg egyszer előléphet. Ilyen elrejtett élet van télen a magban, a rügyben, virágtüben, az álcában, ez az elrejtett élet teszi előtünk vonzóvá a világot s ebben minden, ami életet ígér. Micsoda élet van elrejtve az iskolások padsorai között, a sárga virágu reptáblában, a szerelmes párok sugárzó tekintetében, egy-egy törekvő népnek, nemzetnek jövőjében.

Igy volt elrejtve maga az örök életfolyamat is az ős világban, amikor a mindenség még csak egy gondolat, csak egy ige volt. „És az ige Istennél vala”. Mi élet lett ebből az Istenségből s mi élet van elrejtve még ebben az Istenségben! — Nemesak az energia megmaradására gondolok, itt, hiszen, hogy belőlem egy kauálnyi por lesz, hogy jól lakik velem egy oroszlán és egy napig él belőlem, hogy lefut egy csillag és lesz belőle az égén egy fényes sáv, ez mind szép és igaz is, de én ezzel meg nem elégszem. Más, több, nagyobb és örökebb az az élet, ami bennünk megmaradni vágyik.

Hogy az elrejtett élet kilépjen az életbe, ahhoz bizonyos feltétel, életlehetőség kell. A tavasz napuságról és esőt küld, hogy a sok ezerféle zibongó élet előléphessen. A bennünk lévő elrejtett életért pedig mi vagyunk a felelősek. Az élet szenved, míg télen ségre van kárhóztatva és éppen ezért örül, amikor az életbe léphet. Azért olyan zord a tél, szomorú a letört virág és azért olyan szép, vidám és boldog a — tavasz. Azért szenved az ember, mikor érzi, hogy ő csak van a világon, de élete messze van az élettől, azért örül az ember, ha megvan hozzá az életlehetősége, hogy mindent megvalósíthasson, ami benne elrejtve van.

Én kicsiny életem! Gyermekkor, szerelem, kenyér, öregség, halál! De szomorú, ha csak ebből állt az egész. De szomorú, ha az a sok szép hivatás, az a sok szent küldetés, az a sok felséges kötelesség, ami bennem élt, mind velem pusztul el. Miért volt a két szép szemem, ha nem láttam meg, milyen gyönyörű a világ, miért volt a tudományom, a tehetségem, ha minden

lelki életem elrejtve maradt, mit ért a lelkem az ajkamon, a szeretetet a szívemben, ha szavam és szívem, mindig hi-

deg volt, mit ért a munkám, a lételem, levesem és kenyérévésem, ha csak voltam, de nem leszek, ha csak szuny-

nyadt bennem az élet, de tavaszra soha sem ébredt, ha szerettem, de elmul-tam, és szerettek, de eltemettek!?

Botrányos kinevezések

történtek a bukott kormány utolsó napjaiban, amelyeket most a tisztviselők kérelmére megsemmisítenek

Ideiglenesen maradnak a kormányzóságok

Brandsch Rudolf kisebbségi alminiszter esküvéte és állásának elfoglalása után a román sajtó sietve erős harcot indított a kisebbségi miniszterium létesítése miatt. Fel-tűnést keltett az „Universul” cikke, amelyet Popescu Stelian írt és abban többek között a következőket mondja:

— Szerencsétlen lépés már magában véve Brandsch Rudolf kinevezése is, mert Brandsch román barátsága csak látszólagos. Nem szabad Brandschot a minisztertanácsba engedni, ahol kisebbségi kérdéseket is tárgyalnak ugyan, mert Brandsch a trójai faló szerepét fogja játszani és mindazt, amit a minisztertanácsban hall, azt a kormány ellen fogja felhasználni.

A többi román lap is kommentálja Brandsch kinevezését és különösképpen találja a hivatalos német párt állás-

foglalását, amely nyíltan kifejezésre juttatta, hogy Brandsch kisebbségi alminiszteri kinevezését önálló akciónak tartja. Ugylátszik a romániai német párt állásfoglalása Brandsch Rudolfot újabb nyilatkozattételre bírta. Tegnap ugyanis a Neue Freie Presse bukaresti szerkesztőjének a következőket mondta:

— Abban a meggyőződésben vállaltam el a kisebbségi miniszterium vezetését, hogy működésem révén sikerül a romániai népkisebbségek helyzetét javítani. Abban a pillanatban, mihelyt úgy látom, hogy vállalt feladatomat nem teljesíthetem, vagy annak teljesítése elé akadályok tornyosulnak, vagy pedig esetleg nem úgy teljesíthetem hivatásomat, amint azt elképzelttem, tárcémat Jorga miniszterelnöknek rendelkezésére bocsátom.

A kormány meg akarja bontani a két legnagyobb párt egységét

Azok a politikai jellegű intézkedések, amelyeket a kormány ezideig foganatosított, arra engednek következtetni, hogy mégis feloszlatja a parlamentet és új választásra kerül a sor. Valószínű, hogy Jorga rendkívüli ülészakra hívja egybe a kamarát és szenátust, utána pedig a parlamentet feloszlatja és kiírják az új választásokat. Az összes prefektusi kinevezések megtörténtek és a prefektusi állásokat főleg tanárokkal, katonatisztekkel, papokkal és újságírókkal töltötték be. Az újonnan kinevezett prefektusok tegnap délután letették az esküt. A prefektusok hétfőn székhelyeikre utaznak, hogy elfoglalják hivatalukat. A kormányzóságok sorsában is döntés történt.

A kormány az összes kormányzóknak lemondását elfogadta és egy-két napon belül kinevezi az új kormányzókat, mert Jorga a kormányzóságok átmeneti fentartása mellett döntött.

Beavatott helyen úgy tudjuk, hogy Jorga—Argetoianu—Manoilescu-párt van kialakulóban. Ezzel az új párt szervezéssel meg akarják bontani a két nagy párt, a nemzeti parasztpárt és a liberális párt soraikat. A kormány gazdasági programja is kialakulóban van már. A kormány gazdasági bizottsága ugyanis ülést tartott és azon a jövő működés elveiről tanácskozott. Hosszas vita fejlődött ki a gazdasági program kiépítése kérdésében és kiszivárgott hírek szerint a gazdasági bizottság elfogadta a Miromnescu-kormány ama programját, amely Manoilescu öt éves tervezésében épült fel. Ezt a programot hivatalosan kormányprogramnak minősítik.

A kormány máris több intézkedést foganatosított. A hivatalos lap közli, hogy Jorga miniszterelnök az összes volt közoktatásügyi miniszterek részvételével ugynevezett közoktatásügyi tanácsot létesített, amely minden hónap elsején ülése-

zik és ezen alkalommal az aktuális tanügyi problémákat vitatják meg. A közoktatásügyi miniszterium ezenkívül az összes megbízott iskolai felügyelőket, akiknek napidíjuk van, elbocsátotta. A pénzügyminiszterium tisztviselői emlékiratot nyújtottak be Argetoianu pénzügyminiszterhez és előadják, hogy

a volt kormány utolsó napjaiban a pénzügyminiszteriumban botrányos kinevezéseket eszközöltek és ezek megsemmisítését kérik. A miniszterelnökségen sok tisztviselőt elbocsátottak és azok majdnem mind erdélyi származásúak.

Filipescu Grigore, az Epoca főszerkesztője, tegnap a kormány megbízásából Párisba utazott. Megbízatásának célja az, hogy leszerelje azokat a támadásokat, amelyeket főleg a francia sajtó a kormány ellen intézett és a külföldet más irányban tájékoztassa.

Jorga Miklós nyilatkozott a Neue Freie Presseben. A kormányelnök kijelentette, hogy tiszteletben tartja a külföldi szerződéseket, ő nem az elméleti, hanem a gyakorlati politika híve és minden feléje irányított baráti jobbot örömmel megragad. Az országban rendet akar teremteni. A parlament feloszlatására csak abban az esetben gondol, ha arra a parlament okot szolgáltat.

A Neamul Romanesc, a kormány félhivatalos lapja, cáfolja azokat a híreket, mintha Jorga olyan tárgyalásokat folytatna, amelyek azt célozzák, hogy a liberális párt választási megegyezést kíván létesíteni.

Egyetlen párttal sem tárgyal még a kormány választási kartell megvalósítása érdekében.

Ghica herceg tegnap értesítette a kormányt, hogy elutazott Romániából, hétfőn már Bukarestbe érkezik, jelentkezik Jorga miniszterelnökkel és nyomban átveszi tárcája vezetését.

Három postatolvaj

bűnös üzelmeit leplezte le a józsefvárosi vasuti postahivatal főnöke rövid öt hónap alatt

A megjelölt száz leies vezetett nyomra

A temesvári vasuti postán leplezték az ajánlott levelek dézsmálóját Viorica Vazul altiszt személyében. A leplezésről a Déli Hirnap már beszámolt tegnap, most alkalmunk van újabb részleteket közölni. Golumbovici Viktor hivatalfőnök, aki a vasuti postahivatalt vezeti, kezében tartja Viorica Vazul törzslapját és elmondja az ügy részleteit. Viorica Vazul, aki harmincegy éves, a moldvai Botosani megye Stefanesti községéből való, felesége és négy gyermeke van. 1925-ben került a postához és feltűnően gyorsan lépett elő úgy, hogy hat évi szolgálata alatt megelőzött olyan altiszteket, akik már husz esztendeje szolgálnak a postánál. Először Csernovicban szolgált és 1928. májusában került Temesvárra.

Hónapok óta számos panasz érkezett a temesvári vasuti postához, hogy a leveleket fosztogatják. A fosztogatások akkor a vasuton a mozgópóstan történtek.

Golumbovici Viktor postafőnök Vioricára gyanakodott, aki mozgópóstás volt, de mivel nem tudott ellene bizonyítékot produkálni, egyszerűen máshová helyezte.

Ettől az időtől fogva a mozgópóstan nem fordultak elő többé dézsmálások. Viorica Vazul azonban új beosztásába nem nyugodott bele, bukkaresti protektorainak elpanaszolta, hogy Golumbovici főnök alaptalanul üldözi és ennek az lett az eredménye, hogy a vezérigazgatóság a temesvári vasuti posta ajánlott leveleinek kezelésére osztotta be. Alig volt azonban Viorica ennél az osztálynál, egymásután érkeztek a panaszok, hogy a külföldi valuták hiányoznak.

Golumbovici Viktor hivatalfőnök tervet dolgozott ki Viorica leplezésére. Jelentést tett gyanujáról a kerületi postaigazgatóságnak és ott Smantuc Konstantin felügyelő és Mazarcanu Vazul ellenőr egyetértésével négy fiktív külföldi címre a belvárosi postán négy ajánlott levelet adott föl.

Három levélben ötven-ötven francia frank volt, a negyedikben pedig egy román száz leies.

A bankjegyek számát följegyezték és azt jegyzőkönyvbe foglalták. A levelek aztán elindultak szokott utjukra. Éjfél után kettőkor, amikor a külföldi postaszások készen állottak, Golumbovici és két társa hirtelen beléptek a kezelőhelyiségbe és felszólították Vioricát, hogy a külföldi postaszásokat nyissa föl. A négy ajánlott levelet kiszedték, azokat felbontották és megállapították, hogy a beléjük tett pénz hiányzik. Azonnal megmotozták Vioricát, azonban mindössze négy darab száz leies bankjegyet találtak nála. Tagadta, hogy a leveleket felbontotta és a pénzt elvitte volna.

Azonban a négy darab száz leies között ott volt az is, amelynek számát előzetesen megjegyezték. Amikor a jegyzőkönyvet és a

bankjegy számát megmutatták Vioricának, beismerte, hogy tényleg feltépte és újra leragasztotta a leveleket.

Megmondotta azt is, hogy az volt a szokása, hogy a leveleket mindig a félreeső helyen bontotta fel és az azokban talált idegen valutát különböző külső helyeken rejtette el. Amióta Viorica Vazul az ajánlott levelek indításával volt elfoglalva, tizenhét esetben érkezett reklamáció. Valószínű, hogy ezeket a leveleket mind Viorica fosztotta ki, mert megállapítást nyert, hogy mind a tizenhét levél kezelésének idejében ő volt szolgálatban. Viorica azzal védekezett, hogy kevés volt a fizetése és azért lopott, hogy a családját el-tartsa.

Allásától — mint megirtuk nyomban felfüggesztették. A vizsgálatot tovább folytatják annak a kiderítésére, hogy hová tette Viorica a pénzt. Az a gyanu, hogy a külföldi valutát beváltotta és az érte kapott összeget valahol eldugta.

Golumbovici postafőnök öt hónapja temesvári működése alatt már a harmadik postatolvajt leplezte le.

Az első volt egy M i o c nevű postás, aki kizárólag értékes esomagoakat lopott, a második G r o z a Miklós, aki az egyszerű leveleket fosztogatta és a harmadik most Viorica. Golumbovici postafőnök reméli, hogy ezzel egyszersmindenkorra megszüntette a vasuti postán a tolvajlásokat.

Sikkasztó fiatalember

elkártyázta a beszedett hivatalos pénzt és könyveket hamisított

Az ujpécsi csendőrség sikkasztás és okirathamisítás miatt bekísérte a temesvári rendőrségre ifj. Bugél Jenő huszonegy éves fiatalembert, aki az ujpécsi adóhivatal mellett mint adóvégrehajtó működött. A fiatalember még a husvéti ünnepek előtt tizenkilencezer leit szedett be a felektől adó címén, amellyel azonban nem számolt el, hanem Temesvárra jött szüleinek meglátogatására. Az egyik ünnepnapon a megtévedt fiatalember bevetődött az egyik kávéház játéktérkébe és kár-

tyázni kezdett. Saját kevés pénzének elvesztése után sor került a hivatalos pénzre is és az is elaszott. Visszatérve Ujpécsre megkísérelt pénzt szerezni, hogy a hiányt pótolja. Mikor azonban ez nem sikerült, okirathamisításhoz folyamodott és a hivatalos könyvekbe a hiányzó összeget már elszámolva tüntette fel. A sikkasztást leplezték és Bugélt a csendőrség letartóztatták. Kihallgatása után tegnap átszállították a temesvári rendőrséghez, ahol őrizetbe vették.

Szélhámos katonaszökevény

a magyar fascista párt cégére alatt több temesvári és vidéki embert megzsarolt

Sok nagystíli csalásról hallottunk már, de olyan mestérien kevesen használták ki az alkalmat, mint az a nemzetközi szélhámosná vedlett román katonaszökevény, aki Budapestre menekült és ott olyan trükkökkel dolgozott, hogy a becsapott és megzsarolt áldozatok talán még most sem tudják, hogy tulajdonképpen szélhámosnak estek áldozatul. Manőverébe annyira ügyesen keverte bele a politikát, hogy az áldozatok feljelentést nem tettek, mert féltek a következményektől. Az ügy hónapok előtt azzal kezdődött, hogy magyar nevű, de főleg vagyonnal rendelkező temesvári és vidéki intellektuelek címére magyarországi levél érkezett. A levélben a magyar fascista irredenta pártba való belépésre szólították fel őket. A leveleken Bonert Gyula magyar tábornok és Koncz József hadnagy aláírása szerepelt. Ez az első levél jelezte, hogy válasz esetén a leveleket a párt Izabella-utca 50.

szám alatti titkári hivatalában várják. A legtöbben eldobták a leveleket, de voltak, akik kíváncsiságból választották a levélre és bejelentették, hogy esetleg hajlandók a magyar fascista pártba lépni. Ezek után újabb levelet kaptak, melyben a párt fényképes igazoló okmányának kiállítása végett két fényképet kértek. A fényképek elküldése után azután megérkezett a harmadik levél, melyben elküldték a fényképes igazolványt és egyben felszólították, az új tagot, hogy tagsági díj fejében több ezer leit fizessen, mert ellenkező esetben a levelezést és a másik fényképes igazolványt átadják a román hatóságoknak. A kelepcebe került emberek az ügy kellemtlen következményeitől való féltelmükben inkább lefizették a nagy összeget kivevő állítólagos tagsági díjat. Az összeget nem posta útján kellett megküldeni, hanem azt a román-magyar határ egyik pontján az állítólagos pártmegbízott vette

át. Így ment ez egy ideig, amikor megtörtént a leplezés. Az egyik román ügyvéd is kapott ilyen felszólítást, mire, irredenta összeesküvést sejtve, a levelet a temesvári államrendőrségre juttatta és ez a legnagyobb titokban megindította a nyomozást.

Ezek előzményei a történetnek, amelyet most már rendőri jelentészerű tömörséggel lehet összefoglalni. A nyomozás során a rendőrség megállapította, hogy az állítólagos magyar fascista mozgalomnak az Izabella-utcaiban semmiféle irodája nincsen. Kiderült az is, hogy az állítólagos romániai tagoknak megküldött igazolvány pecsétje közönséges hamisítvány és természetesen hamisak az aláírások is. Ezután már nyilvánvaló volt a szélhámosok csak a tettes kiderítése volt még hátra. Rövid idő múlva ez is bekövetkezett. Kiderült, hogy a szélhámos Comlosan Vazul kisszentmiklósi román katonaszökevény, aki ilyen ügyes trükkkel zsarolta az embereket. Ez röviden a története a rendőri nyomozásnak és a magyar irredentával üzleteskedő román Comlosan kénytelen lesz újabb ötlettel operálni. P.

Titokzatos

lelet a Bega vizében

A nagybecskereki szolgabírósrág arról értesítette a temesvári rendőrséget, hogy Szerbittebe község határában április 10-én a Begából egy 25—30 év körüli férfi oszlásnak indult holttestét fogták ki. A férfi munkásember, vagy iparos lehetett, személyazonosságát azonban nem tudták megállapítani, mert semmiféle iratot nem találtak nála. Az egyik zsebben száz lei értékű ércpénzre bukkantak, ami azt mutatja, hogy a férfi román alvatlalt volt. A holttest az orvosok véleménye szerint három-négy hét előtt kerülhetett a vízbe. A szerb hatóságok elrendelték a holttest felboncolását, melynek során megállapították, hogy a férfi agyát revolvergolyó roncsolta össze, amely a jobb halántékon hatolt a fejbe. A boncolást végző orvos szerint a férfi öngyilkosságot követett el. Az értesítés alapján a temesvári rendőrség felszólítja mindazokat, akiknek az utóbbi hetekben férfi hozzátartozójuk eltűnt és a hullában hozzátartozójukat sejtik, jelentkezzenek a temesvári rendőrség bünyügyi osztályán.

Közlökök

figyelmébe!

Mindenemű villany és antenna átszereléseket, szakszerűen hatóságilag engedélyezve, vállal

RÉVÉSZ

ELEKTROTECHNIKAI VÁLL.
II. Bul. R.-g. Maria 9. Tel. 13.02

Uj olcsó árainkkal vezetünk

a legújabb férfi divatcikkekben u. m.: ing, nyakkendő, gallér, kalap, gummiabátok, továbbá bőröndökben Ingek már 195 leitől Kalapok „ 170 „

Magazin Union

Józsefváros, Whitehouse-palota, a Mária szoborral szemben.

KILÉNYI EDWARD

a fiatal, világhírű zongoraművész hangversenye a Városi Színházban

április 28-án, este 9 órakor

Jegyek: a Városi Színház pénztáránál

A szállodai véres ágy előtt

a cinikusan viselkedő gyilkos fiatalember megmutatta, hogyan fojtogatta és szurkálta halálra szerencsétlen áldozatát

Ártatlanságát életével fizette meg

A budapesti Imperiál-szállodában történt gyilkosság ügyében indított nyomozás — mint megirtuk — rövid órák alatt állapította meg az áldozat és a gyilkos kilétét. A gyilkos Tomkó Bélát pénteken éjjel tizenegy órákor egy Knezich-utcai kávéházban elfogták és azonnal a rendőrségre vitték. Igen cinikusan tett vallomást. Elmondotta, hogy az apjától ellopott pénzen jól élt, esütörtökön este a moziban volt, ahol többször is megfordult és onnan az utolsó előadás után magával vitte Szendrei Margit tizenhat éves cukorkaárus lányt. A lány, akit előzetes látogatásai alkalmával dus borralalokkal megszédített, megígérte, hogy szerelmi viszonyra lép vele.

Mikor azonban a szállodában voltak, noha tíz pengőt tett le számára az éjjeli szekrényre — a lány megtagadta magát tőle. Ez Tomkó Bélát annyira felbőszítette, hogy a lányt először megpofozta, aztán fojtogatni kezdte, zsebkésével többször beléje szurt.

Mikor látta, hogy a lány halott, a tíz pengőt visszavette, aztán reggelig aludt, majd eltávozott a szállóból. Pénteken egész napon keresztül sétált és a lapokból érdeklődéssel olvasta a gyilkosságról szóló cikkeket. Este találkozott három barátjával, akikkel a Knezich-utcába billiárdozni ment. Játék közben fogták el a detektívek.

A törvényszéki orvosok megvizsgálták a hullát és megállapították, hogy Szendrei Margit érintetlen volt. Elrendelték a boncolását annak a megállapítására, hogy a fojtogatás egymagában elég lett volna a halálzásra és hogy a szurások halálosak voltak-e. A lányt ma fogják temetni. Szombaton délelőtt a rendőrség újból kihallgatta Tomkó Bélát, aki megismételte éjszaka tett vallomását.

Feltűnő volt azonban, hogy sokszor minden ok nélkül vigyorgni kezdett, máskor hebegett, majd zavartan beszélt összevissza. A rendőrségnek az a benyomása, hogy Tomkó Béla örültséget akar szimulálni.

Szombaton délután a detektívek elvitték Tomkát az Imperiál-szállóba, ahol a személyzet felismerte benne azt a fiatalembert, aki esütörtökön este Szendrei Margittal együtt szobát bérelt. A gyilkost felvezették az első emeleten levő 123. számú kétágyas szobába, ahol Tomkónak meg kellett mutatni, hogyan követte el

a gyilkosságot. Egy csöppnyi izgalom sem volt rajta észrevehető, amikor odavezették az ágyhoz, amelynek párnája és lepedője véres volt Szendrei Margit véréből. Az egyik detektív belefeküdt az ágyba és Tomkó Bélának meg kellett mutatnia, hogy a lányt hogyan fojtogatta és hogyan szurkálta össze. Közben a hozzáintézett kérdésekre minden zavar nélkül adott válaszokat.

Arra az ismételt kérdésre, hogy tulajdonképpen miért ölte meg a lányt, mindig azt válaszolta, hogy azon való dühében, mert nem akarta magát neki odaadni, noha azt előre megígérte.

Ezért írta az ágyon hagyott cédulára is azt, hogy a lány szélhámos-

kodott vele. A rendőrség tegnap este befejezte a nyomozást és Tomkó Bélát ma reggel átszállítják az ügyészségre.

A rendőrségen megállapították, hogy Tomkó Bélához hasonló kaliberű gyilkos még nem szerepelt a budapesti rendőrség krónikájában.

Az a körülmény, hogy Szendrei Margitot meggyilkolta, mert az nem akart az övé lenni, azután nyugodtan lefeküdt áldozata mellé és reggelig aludt, a düsseldorf-i rémhöz teszi hasonlónak.

A hatóság elhatározta, hogy megvizsgálhatja Tomkó Béla elmeállapotát, bárha bizonyos, hogy nem tébolyodott, azonban feltétlenül abnormis.

A szeszüzelmek foglyai a táblai vádтанács döntése értelmében nem kerülnek szabadlábba

Jonascu vizsgálóbíró a feketeszesz-ügyben kitűzött tanúhallgatásokat tegnap nem folytathatta, mert az iratokat a táblai vádтанácshoz terjesztették, amely döntött a letartóztatásban levő gyanúsítottak szabadlábba helyezése kérdésében. A táblai vádтанács a szabadlábba helyezésre irányuló összes kérelmeket elutasította és a vizsgálat érdekében Cismarescu Marin felügyelő, Friedmann Béla, Gruner Miksa, Batea Viktor és Lothary Mihály további fogvatartása mellett döntött.

A temesvári feketeszesz üzelmek ügyében Bukarestben érdekes fejlemények történtek. Varodin ezredes ányújtotta Argetoianu pénzügyminiszternek terjedelmes jegyzőkönyvét és ebben rámutatott arra, hogy a Bánságban összesen 78.555 liter

adózatlan szeszt találtak. Ennek a mennyiségnek törvényes adója 6 millió lei, illetve 1.8 millió lei, ezek alapján a kiróvándó bírság 52 millió lei. A bírság megfizetésére kérte kötelezni Varodin a már említett temesvári érdekelteken kívül a most már Budapesten tartózkodó Klein Jenőt, az aradi Reusz Miklóst és Sándort, a temesvári Wolf Mórt, továbbá a Bartolomeo és Matics szállítócégeket. A jegyzőkönyv megállapítja a feketeszesz-üzelmekben szerepet játszó köztisztviselők bűnösségét is. Argetoianu pénzügyminiszter maga dönt a jegyzőkönyv megerősítése kérdésében.

A feketeszesz-üzelmekből kifolyólag a kormány elhatározta, hogy a különböző üzelmek megvizsgálására repülőbizottságokat küld ki.

Az erőszakos svábosítás ügyében a szatmári püspök a remény bizonytalanságát állítja szembe a jog bizonyosságával

Beszámoltunk arról a perről, amelyet szatmári és szilágysági községek iskolaszékei indítottak a nagyváradi ítélőtábla előtt a közoktatásügyi kormány ellen, mivel az az illető községek iskolában a magyar gyermekek részére bevezette a német nyelvű tanítást. A kérelmet a nagyváradi ítélőtábla elutasította és pedig azért, mert annak idején a meghatalmazást a perhez néhai Boromissza Tibor püspök írta alá, Fiedler István jelenlegi püspöktől pedig Krüger Jenő dr. ügyvéd, aki a községeket képviselte, nem tudott meghatalmazást felmutatni.

Az ügyről most nyilatkozott Krüger és kijelentette, hogy Fiedler püspöktől azért nem kértek újabb felhatal-

mazást, mert annak szükségessége nem látszott fenforogni. Az elutasító ítélet különben nem jogerős és azt megfellebbezik a semmitűzőkhez. Nyilatkozott Fiedler István püspök is, aki kijelentette, hogy ebben az ügyben legközelebb tanácskozik Nagyváradon az egyházmegye jogtanácsosával és mindenben a hívek érdekei szerint fog eljárni. A püspök különben annak a reményének adott kifejezést, hogy az új kormánynál pereskedés helyett békés megegyezéssel sikerülni fog olyan eredményt elérni, amely a híveket majd kielégíti. Véleményünk szerint ezen bizonytalan remény ellenében sem szabad a jogszolgáltatás utjáról letérni, hanem a pert folytatni kell.

minden tekintetben utólról helytelen

ezt bátran mondhatjuk arról, ami száz éven keresztül millió meg millió háziaszszony bizalmát bírta és bírja:

a: **Valódi-Franck**

akávédarálóval ez a legjobb bab és malátakávé-fészítő.



Felmentette

a törvényszék a nagykomlósi gyógyszerészt

A temesvári törvényszék Gabriel dr.—Margineanu dr. tanácsa tegnap folytatólag tárgyalta Schiffmann Béla nagykomlósi gyógyszerész ellen gondatlanságból okozott emberölés miatt indított pert. Schiffmann ugyanis nagykomlósi laboratóriumában patkányméreg gyártott és a foszforos belélegzés következtében három munkás meghalt. A gyógyszerész ártatlanságát hangoztatta és kijelentette, hogy az egészségügyi törvényben előirt rendszabályokat betartotta. A törvényszék szakértői véleményt kért és annak alapján meghozta ítéletét. A bíróság Bottez Demeter védő érveléseit magáévá tette és megállapította, hogy az érvényben volt egészségügyi törvény a patkányméreg gyártására semmi különös intézkedést nem tartalmaz és a foszforos anyagokból készíthető mérgek előállításánál azok a rendszabályok érvényesek, mint a gyufa gyártásnál. A törvényszék beigazoltnak vette, hogy Schiffmann Béla gyógyszerészt a három munkás meghaláláért semmiféle felelősség nem terheli és ezért felmentette. Az ítéletet Anastasescu Marin ügyész is tudomásul vette és így a felmentés jogerős lett.

MÁJUS ELEJÉN LESZ A KISÁNTÁNT KONFERENCIA. Benes eszlovák külügyminiszter sürgetése folytán a kisántánt államok konferenciáját már május harmadikán Szinjában megtartják. A konferencia napirendjét is összeállították. A konferencia elsősorban azokkal a kérdésekkel foglalkozik, amelyek a Népszövetség május tizenötödikén kezdődő közgyűlésén kerülnek napirendre, köztük van Briand Páneurópa terve is. A konferencia összehívásának tulajdonképpeni célja azonban a kisántánt államok magatartásának leszögezése a német-osztrák vámegegyezményvel szemben. A konferencián Ghica külügyminiszter képviseli Romániát, de azon résztvesz Jorga miniszterelnök is.

Kérjen mindenütt
KRAYER
cipőkrémet

230

1 el 1 m²
első rangú
TÖLGY

PARKETT 130

TELJÉSEN SZARAZ

KRAUSER-nál
TIMISOARA IV. TELEFON 18-46
1 el 1 m² első rangú **BÜKK**

Dél-Hírlap

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
BELVÁROS, SZENTGYÖRGY-
TÉR 4. SZÁM.

Telefon:
2-52, este 9 után 10 és 2-42.

ELŐFIZETÉSI ÁRAK.

Havonta 80, negyedévre 240, fél-
évre 450, évente 900 lei. — Kül-
földre: havonta 110, negyedévre
330, félévre 600, évente 1200 lei,
vagy egyenlő értékű valuta.

A szerkesztésért és kiadásért a
főszerkesztő felel.

A „He'Icon” Bánáti Nyomda R.-T.
nyomása.

Férfizarándoklat

Máriaradnára, mint jelentettük, jövő
vasárnap, május 3-án keresi föl e
népszerű kegyhelyet. Pacha Agost
megyéspüspök személyes részvétele
nagy vonzóerővel hat. Temesvárról és
környékéről tömegesen váltják meg
jegyeiket a különvonatra, amely reg-
gel 5 órakor indul a józsefvárosi ál-
lomásról. Felszállni a gyárvárosi s a
közbeeső katolikus községek állomá-
sain is lehet. Különös érdekessége az
idei zarándoklatnak, hogy a mászlaki
jónévű fuvózenekar játéka mellett
vonul föl majd az Aradról is érkező
zarándokcsapattal egyesült férfisereg
a kegytemplomba. Gyónás és szent-
áldozás után féltíz órai kezdettel a
püspök pontifikálja a nagymisét. 11-
kor gyertyáskörmenet indul a ludi
kápolnához és vissza. Délután 3-kor
keresztuti ájtatosság. Befejezésekor a
hegyen Petrovic Emil nagy-
szentmiklósi apátplébános tartja a
magyar és német szentbeszédet. Dél-
után 5 órakor indulás különvonaton
Temesvárra. A gyárvárosi állomásról
zárt sorokban bevonulás a Coronini-
téri templomba, hol befejező ájtatos-
ság és áldással a zarándoklat véget ér.

A rendezőség felhívja a zarándoko-
kat, kik a különvonatot akarják igény-
bevenni, hogy jegyeiket már április
29., este 6 óráig okvetlenül megválts-
sák. A jegy ára oda-vissza 160 lei.
Megváltatók: Belváros: Misszó ke-
reskedés (püspöki palota) és Schweit-
tzer J. fodrász, Báthori-utca 1. Gyár-
város: Jaszenszky Nándor kereskedő,
Főtér. Erzsébetváros: Michelsz József
fodrász, Dózsa-utca 51., Mohaupt Kris-
tóf, Tirol-utca 55. Józsefváros: Róm.
Kath. Hitközségi iroda Bul. Berthelot
12, Pfendt J. Bul. Berthelot 19. Me-
hala: Róm. Kath. Plébánia, Mayer
Arnold és Kersch J. vendéglős Weis-
telep. Rónác: Zapfel János fodrász.
Ujkisoda: Sotrel János, Sági-ut; Guth
Ottó kereskedő. Csak azok utazhatnak
különvonaton, kik fenti helyeken vált-
ják meg a jegyeket, melyek az Ala-
pítványi Pénztár bélyegzőjét viselik.

— A püspöki székesegyház
ének- és zenekara a tíz órai nagy-
mise alatt Weirich Ágostonnak, a
bécsi Szent Mihály-templom karizag-
gatójának, a Szeplőtelen Sztíz szent
Szívének tisztelésére szerzett zenekaros
miséjét mutatja be teljes zenekari ki-
séréttel. A mise változó részei Haller,
Griesbacher, Goller, Schiffels művei-
ből kerülnek előadásra.

Megölte feleségét egy hetven esztendő munkás, hogy az asszonyt kinjaitól megszabadítsa

A nantesi törvényszék előtt tegnap
egy hetven esztendő rokkant munkás
állott, aki több revolverlövessel agyon-
lőtte nálánál két esztendővel fiatalabb
feleségét. Az asszony évek óta ideg-
görcsökben szenvedett és állandóan
rettenetes fájdalmai voltak. Arra
kérte a férjét, ha megint rája jön a
roham, lölje agyon, hogy így meg-
szabaduljon a kínoktól. A férj a szegény
asszony kérését teljesítette,
utána pedig elment a rendőrségre,
ahol jelentést tett az esetről. A tör-

vényszéken több tanút hallgattak ki,
akik mind azt vallottak, hogy a mun-
kás feleségének iszonyu fájdalmai
voltak és ők is többször hallották,
amikor az asszony zokogva könyör-
gött a férjének, hogy pusztítsa el.
Akadt olyan tanu is, akitől az asz-
szony mérget kért, amellyel öngyil-
kosságot akart elkövetni. A törvény-
szék a férjét felmentette. Az ítélet
egész Franciaországban nagy feltű-
nést keltett.

— Az új lippai román pap. A
lippai görög-keleti egyház új papja
Radu Todor lett. A fiatal pap V a-
siescu Misa, lippai nemzeti pa-
raszpárti képviselőnek a veje és ezert
a liberális érzelmű körök nem a leg-
jobb szemmel nézték megválasztását.
Az új pap azonban a felavatási szer-
tartáson úgy megjelenésével, mint
hangjával teljesen leszerelte ellenfeleit,
akik a szertartás befejezésével kivétel
nélkül mind mellette foglalkak állást.

— Elhunyt temesvárikereskedő.
L u s z t i g Ignác volt nagykereskedő
Fröbl-utca 82. szám alatti lakásán
nyolcvanhét esztendő korában megh-
halt. Az elhunyt özvegye, született
Stein Róza, két fia, négy leánya és
nagy számu rokonság gyászolja. Teme-
tése ma délelőtt tíz órakor megy
vége a zsidó temető halottas csar-
nokából.

• A Tomm-kvartett hangver-
senye a Ferdinándban. Hosszabb
szünet után a Tomm—Suci u—
Brandeis—Goriantz-együttes
ismét megjelenik a hangversenypó-
diumon. A hírneves Tomm-kvartett
május negyedikén, hétfőn este 9 óra-
kor a Ferdinánd-szálló hangverseny-
termében rendezi évszázó kamarazene-
estjét, melynek műsorát Mozart, Men-
delssohn és Beethoven vonósnégyesek
képezik.

Feltűnő olcsó, modern és stílus
butorok
„INTERIEUR”
lakberendezési vállalat
Lenau-tér (Tepes Voda) 1. sz.
Eisenstädter-ház

— A mehalai plébánosválasz-
tás. A Plavosin János elhalálozásával
megüresedett mehalai második plébá-
nosi állást vasárnap töltik be. A lel-
készi állásra, mint megirtuk, tizenhét
pályázat érkezett be. A választást va-
sárnap délelőtt tizenegy órakor tart-
ják meg Tiucra Patrik dr. főesperes
elnöklete alatt. A választáson összesen
hatvashuszonöt szavazati joggal bíró
hívó vesz részt.

— Magyar bankvezér halála.
H a v a s Emil, magyar királyi udvari
tanácsos, a Magyar Leszámloló és
Pénzváltó Bank nyugalmasított vezér-
igazgatója, a magyar gazdasági és
pénzügyi élet kiváló reprezentánsa,
hosszas szenvedés után Budapesten
nyolcvan éves korában meghalt. Az
elhunyt bankembert szoros kapcsola-
tok fűzték Temesvárhoz, maradóndó
érdemeket szerzett magának a temes-
vári Leszámlolóbank létesítésében,
amelynek alapításától kezdve igazga-
tósági tagja volt. Az elhunytat a ma-
gyar pénzügyi világ nagy részvéte ki-
séri utolsó útjára.

Férfiingpouppelinok
nagy választékban megérkeztek
Dénes és Pollák

— Arany János költészete. O z o-
r a y Lajos dr. tanár e hó 27-én, hét-
főn este hét órakor a Magyar Ház
termében tartja harmadik irodalmi
előadását Arany Jánosról. Ez alkalom-
mal a Hun trilogia és a költő lírai al-
kotásai lesznek az előadás tárgya. Az
érdekes előadásra a belépés díjtalan.
Minden érdeklődőt szívesen lát az
előadó.

• Meg akarja ismerni Hollywood
titkait? Jelen akar lenni a hangos-
film felvételeknél? Akkor ne felejtse
el a munkanélküli zenészek javára a
Városi Színházban május 2-án és 3-án
tartandó egy prologból és három fel-
vonásból álló „Black-White Reklám
jazz revü” megnézni. Szöveg és zene
Corologos Györgytől, tánc és balett
Jakabffy Babytól. A híres Black-
White-jazz közreműködése biztosítja
a teljes sikert.

ÉJJEL — NAPPAL gondolkozik, miként kereshetne pénzt!

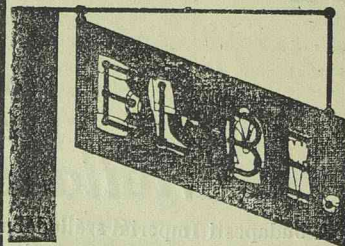
Keveset keres! Gondjai vannak! Kénytelen igényelt leszállítan! Hivatása nem
elégíti ki! Éppen annyi joga van az élet örömeihez, mint szerencsésebb embertársai-
nak! Onben is vannak olyan tehetségek, melyeket eddig nem ismert fel és így nem
is használt ki. Szakavatott vezetés és tapasztalt, önzetlen tanácsadó hiányzik Önnek,
aki megmutatná a sikerhez, jóléthez és gazdagsághoz vezető utat. Első ízben törté-
nik, hogy egy sikereiben dus nagyiparos, aki semmiből teremtett vagyont
magának, a nyilvánosság elé tárja sikere titkát. Ha követi a tanácsokat, elkerüli a
csalódásokat és Önnek is lesznek sikerrel. Egyetlen tanács követése már sorsdöntő
lehet és alapja jövődö boldogulásának. 300 oldalas könyvünkben

a pénzkeresés 500 jótanácsa

foglaltatik. A munkanélküli, állástkereső, alkalmazott, tisztviselő, iparos, kézműves,
kereskedő, nyugdíjas, tőkepénzes, lányok és asszonyok is, egyformán megtalálják a
módot annak, hogy felfogalkozásuk mellett mellékesen is keressenek pénzt. Kicsiben
kezdve, rizikó és tőke nélkül sokszor sikerül önálló egzisztenciát alapítani. A mű-
csak korlátolt számban jelen meg, saját érdekében rendeljen még ma egy példányt
belőle, melynek címe: **500 jótanács a pénzszerezéshez**. Küldjön
egyidejűleg posta vagy bank útján 6— RM-ot, mire a művet teljesen költségmen-
esen megküldi Önnek.

FÜLLGRAF és BEHRENDT, Abt. Buchversand
BERLIN W 57
Kurfürstenstrasse 166.

GYÁRI RAKTÁRAK:
Józsefváros, Scudler-tér
Gyárváros, Fő-tér



Az összes kötszövöttárak
eredeti gyári áron

— Fizetésektelen bank. A Ploesti-
ban levő Banca Comerciala nevű
pénzintézet fizetésektelenséget jelen-
tett be. Érdekes, hogy a bank aktívái
113 millió, passzívái mindössze 85 millió
leit tesznek ki, ennek ellenére beszünt-
tette fizetéseit, mert a betétesek olyan
rohamot intéztek a bank ellen, hogy
nem tudta az igényeket kielégíteni.

* Leszállított ellátási díjak a Bá-
náti Szanatóriumban, Timisoara, III,
Holló-u. 2. Kevésbé tehető betegek
kedvezményes orvosi kezelésben rés-
zesülnek. Szegény betegek 180 lei
ellátási díj mellett, amely előre fi-
zendő, ingyen orvosi kezelést kapnak.
Specialista orvosok állanak a bete-
gek rendelkezésére.

Korniss Géza visszatért a papi
pályára. Korniss Géza, Temes-
vár legöregebb ügyvédje, a Temes-
vár nyolcvanhét esztendőjéig, ismert egyé-
nisége a városnak. Fiatal korában a
papi pályára lépett és felszentelése
után Temesvárott belvárosi káplán
lett. A kitűnő híszónok Korniss Géza
aztán hirtelen otthagyta a papi pályát,
elvégezte a jogot és ügyvéd lett Te-
mesvárott. Évtizedes ügyvédi műkö-
dése alatt negyven éven keresztül
volt az ügyvédi kamara titkára és
harminc esztendő át városi ügyész,
amíg néhány év előtt nyugalmomba vo-
nult. Felesége husz éve halt el, leá-
nyai pedig régen férjnél vannak. Kor-
niss Géza most szükségét érezte an-
nak, hogy kibéküljön a katolikus egy-
házzal és ügyében Magyary Pál
prelátus volt a közbenjáró. Rómában
hozzájárultak visszatéréséhez és azt
Pacha Agost püspök már tudatta
is vele. Minthogy a papi szentség el-
törölhetetlen, Korniss Géza újból ka-
tolikus pap lett. Magas korára való
tekintettel azonban felmentették min-
den ténykedés alól és továbbra is
polgári ruhában járhat.

APOLLO MOZI

április 26, 27.

Közkívánatra!

Csak te!

Kiváló hangos német beszélő
revü-operett elsőrangú sláger-
dalokkal.

A főszerepekben:

Charlotte Ander,
Walter Jannsen,
Halmay Tibor

Erofilm, Brasov.

— **Kürten Pétert rövidesen kivégzik.** Düsseldorf jelentés szerint Kürten Péter, a düsseldorfi rém, a kilenczeres halálbüntetés ellen nem jelentett be felebbezést. Valószínű, hogy a halálbüntetést rövid idő múlva végrehajlják. Kürten az ítélet elhangzása óta igen csendesen viselkedik börtönében. Németországban nemrég erős mozgalom indult meg a halálbüntetés eltörlésére. A mozgalom vezetői most azt szeretnék elérni, hogy a kilenczeres halálra ítélt Kürten Pétert ne végezzék ki. Ebben az esetben azonban a mozgalom nem találkozik rokonszennel, mert a közhangulat erősen követeli Kürten mielőbbi kivégzését.

* **Aki friss és egészséges akar lenni és nem akarja, hogy kemény legyen a széke, folyton fájjon a feje és bőre tele legyen mindenféle pattanással, az igyék hetenként egyszer kétszer reggelizés előtt egy pohár természetes „Ferenc József” keserűvizet.** Közkórházakban végzett orvosi megfigyelések szerint a **Ferenc József** vizet különösen a gyomor-, bél- és májbetegék használják szívesen, mert ez minden kellemetlenség nélkül biztosan hat. A **Ferenc József** keserűvizet gyógyszerárakban, drogériákban és fűszerüzletekben kapható.

Aldozási fátyolok és koszorúk
nagy választékban
jutányos áron
HELIO S-nál
művirágkereskedés
Temesvár-Belváros, Jenőherceg-utca

* **Orvosi hír.** Braun Károly dr. bőrgyógyász és a nemi betegségek szakorvosa, rendelőjét Timişoara, IV. Strada Mircea Voda (Missits-utca) 9. szám alá helyezte át. Rendel 11—4, és este 7—8 óráig.

— **Új építési szövetkezet Temesvárott.** Tegnap este új építési szövetkezet alakult, mely célul tűzte ki, hogy az építkezést előmozdítsa amortizációs kölcsönrel. A szövetkezet vezetősége a következőképpen alakult meg: Elnök: Liuba Kornél, ügyvezető elnök: Vlád Viktor, alelnök Munteán-Murányi György, titkár: Bazil Miklós, igazgatósági tagok: Krauser Károly, Oláh Sándor, Schulz József, Dudits Sándor, Reiber Ágost. Felügyelőbizottság tagjai lettek: Oppert Mihály, Bittenbinder Péter, Hirschl Albert, Petru Sándor, Bittó Ferenc, Czifra Imre és Mihaiu Emil.

* **„The Black-White-Jazz-Reklam-Revü” fenomenális.** Zene és Libretto Corologos Györgytől, a táncokat betanította Jakabffy Baby és közreműködik a híres Black-White Jazz. Ne felejték el május 2 és 3-án a Városi Színházban.

— **Gorombáskodik a színházi pénztáros.** Temesvár városa évek előtt a kormánytól színházi ügynökség létesítésére kapott engedélyt. Az engedély birtokában a színházi jegyek eladását a színházi pénztárbar egyik városi tisztviselő végzi. A színházi pénztáros ellen azonban ma nap után panaszok hangzanak, hogy udvariatlan a közönséggel, és gorombáskodik. Ezenkívül a pénztáros impresszáriónak fel olyképpen, hogy színházi vállalkozásokhoz a nevét adja és az színpadon szerepel. A színházi pénztáros gyanús tevékenysége az udvariasság, hogy a jelekkel pénztáros ezzel nem rendelkezik, úgy a városi vezetőség haladéktalanul váltsa le. A közönség elvégre a pénztár nem köteles gorombaságot követni.

* **Westend szanatórium, Purkersdorf,** Bécs mellett. A szanatórium sarnokok, gyógykezelések, fekvőbeteg-kezelés, k. Pfor-ros Dr. Berliner M. igazgató.

— **Liuba Valér dr. kitüntetése.** Magas kitüntetésben részesült Liuba Valér dr. kerületi rendőrségi vezérfelügyelő. Az uralkodó Liuba Valér drnak tevékenysége elismerésül a most alapított Ferdinánd-rend parancsnoki keresztjét adományozta. A kitüntetés egyike a legmagasabb elismeréseknek és Liuba Valért a rendőrkerület tisztviselői kitüntetése alkalmából meleg üdvözlésben részesítették.

Olcsó! Olcsóbb! Legolcsóbb!
nőruha-, kosztüm- és kabát-
szövet újdonságok elsőrendű
minőségben ::
Csendes Ignác
divatruházában, II., Kossuth-tér

— **Temesvári postafőtisztek előléptetése.** Zaharia Antal posta és távirodafelügyelőt, a Temesvárot működtető országos pénzesutalvány ellenőrző hivatal főnökét, vezérigazgatónak nevezték ki. Felügyelői rangot kapott Caltiu Sándor kerületi postai igazgató és Gabunea Tivadar az első számú postahivatal főnöke, Pálincás Aladár első osztályú, Clossa Tivadart és Bundy Zoltánt másodosztályú főtisztviselővé léptették elő.

— **Sztrájkolnak a postaszekrények.** A temesvári utcákon elhelyezett postai levélgyűjtő szekrényeket már évek óta nem javították és azok elzáró szerkezete teljesen elromlott. Így azután megtörtént, hogy a Szentgyörgytéri levélszekrényből egy esomó levél az aszfalra hullott ki és mindaddig ott hevert, amíg a járókelők nem figyelmeztették arra a közeli rendőrt. A rendőr a leveleket a rendőrségre vitte és onnan az esetről telefonon értesítette a postahivatalt.

Leszállított árak mellett a legolcsóbban vásárol szöveteket és hozzávalókat a Bánság legnagyobb és legrégebb szaküzletében
„RABONG & SCHNEIDER”
Temesvár-Belváros, Szt. György-tér, rom. kath. püspöki palota.

— **Zarándoklat Temesvárról Rómába.** A katolikus egyház idén ünnepli meg Szűz Mária istenanyaí dicsőségét hirdető epehusi zsinat ezeröttszázadik évfordulóját és páduai Szent Antal halálának, valamint szentté avatásának hétszáz éves évfordulóját. Ebből az alkalomból Magyaray Pál temesvári püspöki helynök és Wild Endre dr. minorita atya vezetése alatt Temesvárról és Aradról országos zarándoklat indul Rómába és Páduába. A zarándokok június 2-án indulnak el, Rómában öt napot, Páduában és Velencében három napot, míg Florenceben és Assisiban egy-egy napot töltenek. A zarándoklat június 14-én érkezik vissza Temesvárra. A részvételi díj 12.500 lei, amelyben befoglalatik a harmadosztályú gyorsvonati jegy a román határtól a román határig és minden egyéb költség, mint élelmezés, kiszolgálás, borralvaló, szálló és autó. A zarándoktársaság közös jeggyel utazik, de egész Európára szóló utlevelét mindenki maga köteles beszerezni. Jelentkezni lehet a temesvári Alapítványi Pénztárnál, vagy a püspöki palotában levő Missziós üzletben. Jelentkezéskor a részvételi díj fele lefizetendő. Aki utazás előtt viszszalép, pénzét 600 lei rendezési költség levonásával visszakaphatja.

Mától kezdve minden nálunk vásárolt anyagra

ingylen előnyomtatás

idegen anyagra az eddigi ár fele

1 mtg. Nordisch gyapju	9 lei	Műselyem dekája	7 lei
1 " Selyem nordisch	9 "	Baldar dekája	8 "
1 " Perza gyapju	35 "	Szárnyas függöny	235 leittól
1 " Straminpárna festve	30 leittől	Szőrök	390 leittől

Részletszindikátus eladási helyek.
Folyószámlahitelek.

Weisz & Comp. S. A. „CARMEN”
Belváros, Palatul-Weisz Józsefváros, Hunyadi-ut

Függönyökre, festett árakra, szőnyegekre külön engedmény

* **Húsz százalek kedvezmény jár a Déli Hírlap minden előfizetőjének és olvasójának, aki óráját vagy kronométerét Földessy Kálmán Dózsa utca 43 (bemenet a Jósika-utcában) kronométerkészítőnél megjavíttatja Földessy nevét a határokon túl is a legelőnyösebben ismerik, mint olyar emberét, aki nem mestere, hanem művésze szakmájának. Sikertült vele megállapodást létesítenünk, hogy aki a Déli Hírlap szelvényével nála jelentkezik, az a megállapított árból huszszázalék kedvezményben részesül. Ilyen szelvények korlátlan mennyiségben állanak rendelkezésre előfizetőinknek és olvasóinknak a Déli Hírlap kiadóhivatalában. Minden egyes árunk javításához külön utalvány adunk, amelyek a javítást árak megállapítása után azonnal átadandók.**

Tavaszi kosztümök és kabátokra gomblyukvirágok
finom kivitelben,
nagy választékban
jutányos áron
HELIO S-nál
művirágkereskedés, Temesvár-Belváros
Jenőherceg-utca

— **Meggyilkolták a falu bankárját.** Vascan Demeter dr. ügyészségi orvos felboncolta Hittyas községben Florea Jancut Anna hatvanhat éves asszony holttestét akinek nyakán külső erőszak nyomait találtak. Vascan dr. megállapította, hogy az öregasszonyt pusztá kézzel megfojtották. A csendőrség keresi a tettest, azonban eddig nem sikerült kézrekeríteni. Valószínű, hogy az asszonyt bosszúból ölték meg, mert lakásán levő nagyobb összegű pénzhez nem nyultak. A meggyilkolt asszony a falu bankárja volt, sokan tartoztak neki és az a feltevés alakult ki, hogy valamelyik adósa tette el láb alól.

— **A kisjenői villanytelep körül.** Az aradmegyei Kisjenő község a kommercializálási törvény értelmében villanytelepet akart létesíteni. A szükséges tőke felét a község nyújtotta, a másik felét pedig egy alkalmi konzorcium adta. A határozatot megfellebbezték a revíziós bizottsághoz, amely kimondotta, amennyiben községi vállalatoknál az egész tőkét nem jegyzi le a község, úgy konzorciumok nem vehetnek részt ilyen vállalatokban hanem részesedést csakis magán személyek vállalhatnak.

* **A Déli Hírlap Budapestén** állandóan olvasható a **PARK-SZALLODA** kávéházában, VIII., Baross-tér 16.

— **Időjárás.** A meteorológiai intézet jelenti: Növekvő felhőzettel, enyhe időjárás várható, egy-két nap múlva esőhajlandósággal.

* **Peronoszpóra fecskeendők,** kertiszerszámok, Sack-ekék stb. mélyen leszállított áron kaphatók: Scherter Ottó vaskereskedése, Temesvár-Belváros.

— **Halott férfi az autóban.** Berlin jelentés szerint Schloim és Guslauschel között az országúton egy autót találtak, amelyben egy halott férfi feküdt. A hullán több revolverlővés volt, a zsebei pedig ki voltak forgatva. Megállapították, hogy a halott Herbert Welner, a kerületi betegsegélyző pénztárosa, aki autón felkereste a környékbeli gyárakat és azoktól nagyobb összegeket szedett be. Bizonyosra veszik, hogy Herbert, aki maga vezette autóját, rablógyilkosságban esett áldozatul.

— **Villamoskocsiba esapott a villám.** Debrecenben tegnap este nagy zivatar volt. A villám hirtelen beleütött egy zsufolásig telt villamos kocsiba. A vezető könnyebb sérülést szenvedett, az utasoknak azonban semmi bajuk nem történt.

Mozi
Moziak műsora.
Vasárnap.
Belvárosi Capitol mozi: Anna Christie. (Beszélő film.)
Erzsébetvárosi Doina mozi: Zsi-ványbeesület.
Forum mozi: Ófelsége a szerelmem. (Beszélő film.)
Gyárvárosi Apolló mozi: Csak te. (Beszélő film.)
Mehalai mozi: Az éneklő felhő.
Hétfő.
Belvárosi Capitol mozi: Anna Christie. (Beszélő film.)
Forum mozi: Ófelsége a szerelmem. (Beszélő film.)
Gyárvárosi Apolló mozi: Csak te. (Beszélő film.)

Takács József
uriszabó
Budapest
IV., Városház-u. 16.

Nőikalapok
legelőnyösebben
Daniel N. C. cégnél
III, Józseftér 12
Szindikátusok bevásárlási helye

* FELARU UTAZÁS BUDAPESTRE a vadászati kiállítás alkalmával, melyet április 25-től május 15-ig rendeznek. Igazolványok, melyek április 24-től május 16-ig érvényesek, 120 leírt a Déli Hirlap kiadóhivatalában kaphatók. Vidékre levélben 137 lei előzetes beküldése vagy utánvét mellett küldjük. Ezen igazolványok csak május hó 4-ig állanak nálunk előfizetőink és olvasóink rendelkezésére.

— Népszerű resicai bányamester halála. Resicán hetvennyolc éves korában meghalt Dvorszky János bányamester, a Resica-művek bányászati karának ismert és népszerű tagja. Halálát özvegye és nagy rokonság gyászolja. Temetése őszinte részvét mellett ment végbe.

Sok évi praxis és legmodernebb módszerek
B. Roth Olga
 (Dietetikus, Hossz Sz. Gyógytér sorok) Minden szeszélyű hiba eredményes eltávolítása. Égésű arcoperálás

* Hogyan lehet pénzt keresni? Erre a kérdésre ad felelet a 300 oldalas könyv, mely most jelent meg Berlinben és amelyben egy nagy német gyáros, aki a semmiből teremtett magának hatalmas vagyont, elmondja sikerei titkát. 500 jótanács van a könyvben, mely hat márkáért portómentesen megrendelhető a Füllgraf és Behrendt berlini könyvkiadó cégnél (Berlin, W. 57. Kurfürstenstrasse 166.)

— Magyar iskolásgyermekek megjutalmazása. Az iskolaév végének közeledtével a Magyar Párt gyárvárosi tagozata azon kéressel fordul a jószívű emberekhez, hogy amennyiben fölszemes szórakoztató könyvük volna 6—12 éves gyermekek számára, úgy ezt Jancsó Károly Coronini-térre levő üzletébe adják le. A könyveket magyar iskolásgyermekek megjutalmazására fordítják.

Jól és olcsón öltözködhetsz mindenki, aki készen vagy mérték után férfi-, fiu- és gyermeköltönyt, felöltőt, trench-coatot stb.
Hoffmann Mór ruhaárúházában
 Beiváros, Hunyadi-u. 8. sz. a vásárol.
 Kedvező fizetési feltételek.

* Oroszország végzetes éve. Mi, mai emberek, akik végigéltük a történelem legnagyobb tragédiáját, csak megbizhatatlan kommentárokból sejtethetjük meg, hogy mi esoda személyi, politikai, társadalmi és gazdasági rugói voltak a végzetes összeapásnak, amely fenekestől felforgatta a társadalmat és megváltoztatta Európa térképét. Az eddig megjelent írások közt amelyek a mai történelem titkát a legérdekesebbek. Szasonov volt a legügyminiszter és Paléologue volt szentpétervári nagy követ visszaemlékezései. Aki ismeri akarja saját korát, annak okvetlenül el kell olvasnia ezeket a könyveket. Paéologue: A Cár országa nagy háboruban c. könyve három kötetben 912 oldalon propagandakiadásban 129 lei. Szasonov: Végzetes évek pedig, amely azelőtt 396 lei volt, most gyönyörű fehér papíron 456 oldalon fűzve 132 lei. Lepage könyvkereskedésben, Cluj-Kolozsvár, hogyha azonnal megrendeli. Vidékre utánvétellel franczküldi a Lepage cég. Rendelje meg azonnal és kérje az árleszállítások nagy árjegyzékét Lepage-tól.

Mivel tápláljuk gyermekeinket, hogy azok egészségét és szép fejlődését biztosítsuk?

Ezzel a kérdéssel az illetékes tényezők már nagyon sokat foglalkoztak és nemcsak minálunk, hanem az összes kulturállamokban, de különösen Angliában, Amerikában, Magyarországon és Németországban az orvostudomány egyértelműleg megállapította, hogy azok a gyermekek, akiket elválasztás után zabtápszerekkel tápláltak, szemmel láthatólag sokkal jobban gyarapodtak és erősödtek meg, mint azok, akiket más táplálékon neveltek. Németországban, Angliában, Amerikában képzeltető ma már gyermekfelnevelés zabtápszerek használatára nélkülözhetetlenek ezek az országok oly erős és egészséges emberanyaggal, sőt a skótok még leányaik közismert szépségét is a zabtápszerek fogyasztásának tulajdonítják. Nem is hiányoznak a népek étrendjéről a szokásos zabtápszerek, mint amilyenek a zabpehelyből, zablisztból és zabderéből készült zabnyák, zableves, zabfelfújt, zabpuding, zabkenyér. stb.

Nálunk is alapos gyökeret vert már a gyermekeknek zabtápszerekkel való felnevelése, amit a modern táplálkozási irányokkal lépést tartó orvosoknak köszönhetünk, sőt, akiknek alkalmuk volt a nyugati államokban elért zabtáplálási eredményekről meggyőződést szerezni, azok mindenütt igyekeznek a gyermekük egészségéért minden áldozatot meghozó anyákat felvilágosítani a zabtápszerek kitünő hatásáról.

A Krompecher tápszergyár Zamako nevével külföldön már egy szakmáig mint laikus körökben legelőnyösebben alkalmazott zabmalátatápszerek készítője máttól fogva nálunk is kapható. A magyar anyák előtt ismeretes már, hogy a Zamako mennyire bevált, különösen elválasztott csecsemők táplálásánál, valamint rossztáplált és

gyenge csecsemők helyrehozatalára. A nap-utap után beérkező köszönő és hálaelismerő levelek bizonyítják ezt a legkétebben. A Zamako rendkívül könnyen emészthető és igen kellemes ízű tápszer, minek folytán az abból készült táplálék rövid időn belül a legkétevesebb gyermekeknek is kedvenc eledelévé válik.

Minden anya, akinek gyermeke egészsége szíven fekszik, fogadja meg a Zamako-val való táplálásra vonatkozó tanácsunkat s meg fog győződni ennek a ma már nélkülözhetetlen tápszernek kitünő hatásáról.

A Zamako-ból kóstoló mintát, valamint „A csecsemő gondozása és ápolása” című tanácsadó könyvecskét, — amely különösen fiatal anyák részére nélkülözhetetlen — bárkinél ingyen bocsátja rendelkezésére a Krompecher tápszergyár romániai főraktára: „Gea”-Krajer S. A. Timisoara.

— A nyomor és nélkülözés nagyszentmiklósi hősei. Szomorú panaszt hozott újból a nagyszentmiklósi posta. Az ottani nyugdíjasok — számszerint hetvenen — nemcsak az áprilisi, de még a márciusi nyugdíját sem kapták meg. Ma-holnap már itt van május és a nagyszentmiklósi nyugdíjasok a legnagyobb nyomorban tengődnek és annyiuk sincsen, hogy maguknak száraz kenyeret vásárolhassanak. A temesvári nyugdíjasok is még mindig vároznak az áprilisi nyugdíj kifizetésére és egyelőre még kilátásuk sincsen arra, hogy azt mikor kapják meg.

Autórugók és rugólapok, autóalkatrészek a legolcsóbb áron
Autoservice Soc. Com.
 TIMISOARA I, Bul. Reg. Maria (Liget-ut) 8. sz. Cioban-palota.

— Társasvacsora. A Magyar Párt gyárvárosi tagozata e hó harmincadikán este félkilenc órakor a Mednyánszky-étteremben tartja szokásos társasvacsoráját. Előjegyzéseket Jancsó Károly csemegeüzlete Coronini-térre (telefonszám 23—40) fogad el.

— Új választások Magyarországon. Az utóbbi napokban híre járt, hogy Magyarországon a közel jövőben feloszlatják a parlamentet és új választásokat rendelnek el. Illetékes helyen kijelentették, hogy ennek a híreknek semmi alapja nincsen.

— Vilmos német ekszcászár komolyan megbetegedett. A Daily Herald amszterdami jelentés alapján írja, hogy Vilmos volt német császár komolyan megbetegedett és hogy környezete aggodík érte. Az ekszcászár doorni marsallja a kérdezősködéskre kijelentette, hogy Vilmos volt német császár meghült, azonban már jobban van és néhány nap múlva elhagyhatja ágyát.

— Leányvásár az Erzsébetvárosban. Az Erzsébetvárosi Polgári Kör dalárdája, a CFR Lyra kulturegységettel karöltve, vasárnap e hó 26-án előadja a nagy sikereket elért Leányvásár című háromfelvonásos operettét. Az egyes szerepek a legjobb műkedvelők kezeiben vannak. Az előadás délután négy órakor lesz a Novotny-féle teremben. Belépődíj 30, 20 és 15 Lei.

Ne hanyagolja el szeméit Szemüvegek, optikai cikkek nagy választékban
FRANZ TEJNOR & Co
 Temesv. II, Kossuth-tér

— A gyilkos gáz egy vegygyárból szabadult ki. Brüsszelből jelentik, hogy a tavalyi maas-völgyi halálos köd ügyében befejezték a vizsgálatot. Megállapították, hogy a gyilkos gáz, amely husz ember halálát okozta, a Mause-vegygyárból szabadult ki. A gyár igazgatója és több mérnök ellen eljárást indítottak.

* A DELI HIRLAP BUDAPESTEN állandóan olvasható a dunaparti Bristol szálloda halljában.

Színház

Nötlen férj. Tegnap este mutatta be a színtársulat Vadnay és Márkus operettjét, a Nötlen férjet. Az operett egyike a legszemlésebb daraboknak, csupa humor és helyzetkomikum, amelyet hatatosan fest alá Márkus Alfréd muzsikája. Az előadás valamennyi szereplője nagy kedvvel és lelkesedéssel játszott úgy, hogy a színházban valóban premierhangulat uralkodott. A kitünő operett főszereplői, Kornély Mária, Vincez Emmi, Danes Lea, Keleti Árpád, Felhő Ervin, Csóka József, Jávor, Szabados és Kun, tehetségük legjavával működtek közre a siker érdekében. A Nötlen férj ma délután négy órakor a józsefvárosi Bem-utcában levő Forgács-teremben kerül színre premier szereposztásban, míg ma és hétfőn este a színházban kerül előadásra. A kitünő operett összes előadásain mozhelyárak vannak érvényben.

Bőregér. Strauss János örökszép-ségű vígoperettje, a Bőregér kerül szírdán este előadásra mozhelyárakkal. A darabban a színház teljes művészi személyzete szerephez jutott, a zenekart pedig megerősítették.

Bukaresti megbízások, külföldi utlevélek meghosszabbítása, vizumok, vasúti bérletek, olcsó és gyors beszerzése,
H. E. R. Z. B. Kurier Iroda, Timisoara,
 IV, Bem-utca 28, 356
 Naponta kurier járati

A Leszámitolóbank Részvénytársaság igazgatósága és felügyelőbizottsága mély megrendüléssel tudatja, hogy intézetének egyik alapítója és annak fennállása óta igazgatósági tagja

Havas Emil ur

m. kir. udvari tanácsos, a Magyar Leszámitoló és Pénzváltó Bank, Budapest igazgatóságának tagja és nyug. ügyvezető igazgatója

f. hó 24-én, hosszas betegség után jobblétre szenderült. Az elhunyt emlékét, ki mindhaláláig élénk érdeklődést tanúsított intézetünk iránt, hálás kegyelettel fogjuk megőrizni.

Timisoara, 1931 április 25.

Rádió

Vasárnap. (Április 26.) Bukarest
11 óra: Egyházi zene. 12 óra: Déli hangverseny. 1 óra: Gramofonzene 5 óra: Román és könnyű zene. 6 óra 30: Zenekari hangverseny. 8 óra: Gramofonzene. 9 óra: Opera előadás közvetítése. **Budapest.** 10 óra: Egyházi ének és szentbeszéd az Egyetemi templomból. 11 óra 15: Evangélikus istentisztelet, majd az operaház zenekarának hangversenye DREWET Nóra (zon gora) közreműködésével. 2 óra: Gramofonzene. 4 óra 15: Rádió szabadegyetem. 5 óra 10: Gyermekek hangversenye. 6 óra 45: Előadás. 7 óra 15: **Könnnyű zene.** 8 óra 15: A magyar kardvívóbajnokság közvetítése. 8 óra 40: Szabolcska Mihály emlékkoncertje, utána **Farkas Jenő** és cigányzenekarának hangversenye. **Bécs.** 10 óra: Orgona hangverseny. 11 óra 5: A bécsi szimfonikusok hangversenye. 1 óra 10: Dalok és tánczene. 2 óra 30: Orgonahangverseny. 3 óra: Déli utáni hangverseny. 7 óra 40: A kvartettjének hangversenye. 8 óra 30: Drámai előadás. 5 óra 25: Zenekari hangverseny. **Belgrád.** 11 óra 30: Gramofonzene. 12 óra 30: Zenekar hangverseny. 5 óra 30: Gramofon zene. 7 óra 30: Gramofonzene. 8 óra: Nemzeti dalok. 8 óra 30: Operarészletek. 9 óra 15: Énekhangverseny. 9 óra 45: Kamarazene. **Breslau.** 8 óra 30: Esti hangverseny. 9 óra 20: Daljáték előadása. 10 óra 40: Tánczene. **Kattowitz.** 11 óra: Népszerű hangverseny. 11 óra 10: Könnnyű- és tánczene. **Langenberg.** 8 óra: Operat előadás, utána tánczene. 11 óra: Gramofonzene. **Leipzig.** 8 óra 50: Esti hangverseny, majd tánczene. **Milánó.** 5 óra 30: Kávéházi zene. 7 óra 15: Tarka hangverseny. 7 óra 50: Könnnyű zene. 8 óra 55: Operaelőadás. **München.** 7 óra 35: Opera előadás, majd tánczene. **Prága.** 8 óra 35: Fúvószenekar hangversenye. 9 óra: Népszerű hangverseny. 10 óra 20: Szórakoztató zene. **Róma.** 5 óra: Délutáni hangverseny. 7 óra 15: Könnnyű zene. 9 óra: Zenekari hangverseny. **Stuttgart.** 6 óra 20: Kamarazene. 10 óra 20: Tánczene. **Toulouse.** 7 óra: Hangverseny. 9 óra: Operarészletek. 9 óra 50: Hegedűhangverseny. 1 óra 30: Katonazene. 11 óra: Dalok. 12 óra 30: Zenekari hangverseny. **Varsó.** 7 óra 50: Gramofonzene. 8 óra 30: Olasz népdalok. 9 óra 5: Népszerű hangverseny.

Hétfő. (Április 27.) Bukarest
1 óra: Gramofonzene. 5 óra: Katonazene. 8 óra: Gramofonzene. 9 óra: Kamarazene. 9 óra 45: Dalok. 10 óra 15: Kamarazene. **Budapest**
1 óra 15: A második honvéddaloz ezred zenekarának hangversenye. 12 óra: Déli harangszó az Egyetemi templomból. 12 óra 5: A rádió házikvartettjének hangversenye. 5 óra: Felolvasás. 5 óra 25: Ifj. Sáray Elemér és cigányzenekarának hangversenye. 7 óra 30: Operarészletek. 8 óra: Előadás. 8 óra 30: Szimfonikus hangverseny közvetítése Bécsből, utána **Magyary Imre** és cigányzenekarának hangversenye. **Bécs.** 11 óra: Gramofonzene. 1 óra 10: A gramofonzene folytatása. 3 óra 20: Délutáni hangverseny. 7 óra 30: Kedélyes est. 8 óra 30: Szimfonikus hangverseny. 10

óra 20: Zenekari hangverseny. **Belgrád.** 11 óra 30: Gramofonzene. 12 óra 45: Zenekari hangverseny 4 óra: Gramofonzene. 5 óra 30: Nemzeti dalok. 6 óra: Hangverseny. 8 óra 30: Bécs közvetítése. 10 óra 20: Zenekari hangverseny **Breslau.** 8 óra 30: Kamarazene **Kattowitz.** 11 óra: Könnnyű zene **Langenberg.** 8 óra: Esti hangverseny. 8 óra 30: A bécsi Európa hangverseny közvetítése, utána könnnyű zene. **Leipzig.** 8 óra: Mandolinhangverseny. 9 óra: Szimfonikus hangverseny. 10 óra: Gramofonzene. 12 óra 30: Éjfél hangverseny. **Milánó.** 5 óra: Kávéházi zene. 7 óra 20: Tarka hangverseny. 7 óra 50: Könnnyű zene. 9 óra: Szimfonikus hangverseny. 10 óra 30: Szórakoztató zene. **Morva Ostrava.** 10 óra 35: Jazz-Band **München.** 7 óra 30: Szórakoztató zene. 9 óra 30: Kamarazene. **Prága.** 8 óra 30: Bécs közvetítése. **Róma.** 5 óra: Délutáni hangverseny. 8 óra 40: Könnnyű zene.

Kedd. (Április 28.) Bukarest
1 óra: Gramofonzene. 1 óra 50: Gramofonzene. 5 óra: Román és könnnyű zene. 6 óra 15: Zenekari hangverseny. 8 óra: Gramofonzene. 9 óra: A rádiózenekar hangversenye. **Budapest.** 9 óra 15: Gramofonzene. 12 óra: Déli harangszó az egyetemi templomból. 12 óra 5: A Mánditszalonzenekar hangversenye. 3 óra 30: Mesék. 5 óra: Felolvasás. 5 óra 30: Az operaház zenekarának hangversenye. 6 óra 30: Sportelőadás. 7 óra 45: Két egyfelvonásos előadás. 9 óra 30: Zongora- és csellószonáták előadása **Ferencsik János** és **Csuka**

Béla közreműködésével, utána **Rigó Jancsi** és cigányzenekarának hangversenye. **Bécs.** 11 óra: Gramofonzene. 12 óra: Déli hangverseny. 3 óra 20: Gramofonzene. 4 óra: Cseh népdalok. 7 óra 30: Operaelőadás. 10 óra 50: Gramofonzene. **Belgrád.** 11 óra 30: Gramofonzene. 12 óra 45: Zenekari hangverseny. 4 óra: Tánczene. 5 óra: Délutáni hangverseny. 6 óra: Kávéházi zene. 8 óra: Énekhangverseny. 10 óra 50: Zenekari hangverseny. **Breslau.** 7 óra 25: Operarészletek. 10 óra 25: Esti hangverseny. **Kattowitz.** 5 óra 45: Szimfonikus hangverseny. 7 óra 50: A Manru című opera előadása. 11 óra: Könnnyű és tánczene. **Langenberg.** 8 óra: Zenekari hangverseny. 9 óra: Szórakoztató zene. **Leipzig.** 8 óra 30: Saxophon-szólo. 9 óra 40: Zenekari hangverseny. 10 óra 25: Tánczene. **Milánó.** 5 óra: Kávéházi zene. 7 óra 15: Tarka hangverseny. 9 óra: Operarészletek. 9 óra 20: Operaelőadás. **München.** 7 óra 30: Fúvószenekar hangversenye. 9 óra 15: Esti hangverseny. **Prága.** 8 óra: Mozart-hangverseny. 10 óra 20: Gramofonzene. **Róma.** 5 óra: Délutáni hangverseny. 8 óra 40: Operaelőadás. **Stuttgart.** 4 óra: Délutáni hangverseny. 8 óra 15: Szórakoztató zene. 11 óra 35: Tánczene. **Toulouse.** 9 óra: Operarészletek. 10 óra: Zenekari hangverseny. 11 óra: Jazz-band. 12 óra 30: Könnnyű zene. **Varsó.** 4 óra 15: Gramofonzene. 5 óra 45: Szimfonikus hangverseny. 7 óra 25: Gramofonzene. 7 óra 50: Operaelőadás. 11 óra 20: Könnnyű és tánczene.

Közgazdaság

A Resica-művek nyugdíjalapját az igazgatóság felosztatja és a járulékokat visszafizeti

A Resica-művek igazgatósága, amely nyugdíjakra óriási összegeket fizet ki és a nyugdíjasok számát az egyre folyó és még terbevetett tömeges nyugdíjazásokkal növeli, most azzal a tervvel foglalkozik, hogy azoknak a tisztviselőknél, akik még szolgálatban vannak, már nem fizet nyugdíjat. Ezt úgy akarja elérni, hogy a már nyugdíjas tisztviselők nyugdíjának további zavartalan fizetését közzegzői és telekkönyvi okiratban magára vállalja, egyébként azonban a nyugdíjalapot, amelyet évente a tiszta jövedelméből dotálni szoktak, felosztatja. A jelenleg szolgálatban levő tisztviselőknél az általuk befizetett nyugdíjjárulékokat egyszerűen visszafizetik azzal, hogy biztosítási

Óriási bankbukás. A newyorki pénzpiacot nagy megrázkódtatás érte. A Pynhon & Comp. bankház, amely egyike a legszolidabbaknak volt mindenkor, fizetése képtelen lett. A passzívák harminc millió dollárra rúgnak. **Bukarest-Bécs közvetlen telefonvonal.** Tegnap átadták a forgalomnak a Bukarest-Bécs közötti közvetlen telefonvonalat és ezzel a Temesvár-Bukarest és Temesvár-Budapest közötti vonalat tehermentesítették. Az új vonalnak a forgalom részére történt átadása előtt **Valcovici** Viktor dr. közlekedésügyi miniszter és **Heinl** Ede osztrák közlekedésügyi miniszter szívélyes hangú beszélgetést folytattak. **Valcovici** örömeinek adott kifejezést, hogy az új telefonvonal révén a két ország köze-

uton gondoskodjanak aggrukorokról. A Resica-műveknél erre vonatkozólag már folytak a tanácskozások és a tervet azzal indokolják, hogy a Resica nem állami intézmény és igen számos magánvállalatnál nincsen nyugdíjalap. Azokat, akik vonakodnak a nyugdíjjárulékok visszafizetését elfogadni, egyszerűen elbocsátják. Ezek még jól járnak, mert ebben az esetben kötelesek őket nyugdíjazni. De ki biztosítja azokat, akik a járulékokat visszafizetik, hogy rövidesen szintén nem lesz-e elbocsátás a soruk? A terv ellen úgy a már nyugdíjas, mint a még szolgálatban levő Resica-tisztviselők erős mozgalmat szándékoznak indítani.

lebb jut egymáshoz. Az új vonal segítségével a külföld felé irányuló összeköttetés már könnyebb lesz és valószínű, hogy legközelebb Berlin, Páris és Svájc felé is megnyílik a normális telefonforgalom.

Az utas biztosíthatja helyét a vonaton. A magyar államvasutak igazgatósága elhatározta, hogy május 15-től kezdve a Budapestről külföldre induló vonatokon, valamint a balatoni és közvetlen lillafüredi vonatokon az utasoknak a helyek biztosítására helyjegyeket adnak ki. Az első osztályon a rendes jegyen kívül a helyjegyért két, a második osztályon egy pengőt kell fizetni.

A gabonaárak árfolyama ma a következő: bási buza 78 kilógramos 340, hetvenkilenc kilógramos

350, tengeri 330, árpa 320 lei, zab 400 lei, lábliszt 300 lei, korpa 320 lei százkilófont.

Devizák árfolyama. Zürichben a lei 308.75, Párisban 15.20. Mai árfolyamok a következők: angol font 816.50, dollár 168, hollandi forint 67.45, dinár 2.99, francia frank 6.59, olasz lira 8.82, cseh korona 4.99, német márka 40.07, osztrák schilling 23.66, magyar pengő 29.36, svájci frank 32.42, belgas (öt belga frank) 23.45.

A budapesti tőzsde jegyzései. (Április 25.) Leszámitolóbank 81.3, Kereskedelmi Bank 94, Angol-Magyar Bank 64, Magyar Hitel 58, Pesti Hazai 154.5, Drasche 100, Csáky-Prackfalvi 10, Urikányi 73, Rima 40, Salgó 31, Általános Készlet 415, Beocsi —, Nasic 86.5, Spodium —, Szikra —, Ganz-Danubius 34.1, Magyar cukor 90, Délcekor 85.5, Egis —, Lipták 8, Nóva 26.8, Temesvári Szesz 29.5, Temesvári Sör —.

Sport

Egy barátságos és több másodosztályú bajnoki mérkőzés lesz ma

A mai napon lezajló Nyugati liga-Eszaki liga válogatott mérkőzés miatt, amelyet Aradon tartanak, Temesvárott a bajnoki mérkőzések elmaradnak. Így a vasárnap egyetlen eseménye a Ripensia-Kinizsi mérkőzés lesz. A proficsapat részére ez a mérkőzés azért fontos, mert ekkor fog kialakulni az az együttes, amely a jövő héten Bukarestben lép pályára. A Kinizsinek viszont új játékosok kipróbálására szolgál ez a mérkőzés, amely délután öt órakor kezdődik a Banat-pályán. A barátságos mérkőzésen kívül több másodosztályú bajnoki mérkőzést bonyolítanak le. A második osztály A csoportjában a következő mérkőzéseket játszik le: Fratelia-Hertha Fratelia délután öt órakor, Hajduk-Pátia a Pátia-pályán öt órakor, míg Zsombolyán a ZsSE csapata a Tricolor együttesével találkozik. A második osztály B csoportjában: Freidorf-Vulturii a Freidorf-pályán délután öt órakor, Amatőr-Juventus Freidorfon délután három órakor, Electrica-Unió az Electrica-pályán öt órakor. A Kadima csapata vasárnap Lugoson vendégszerepel, ahol a Germania lesz az ellenfele.

Zongorázik? Hegedűl? Van gramofonja

Kottát, hangszer, lemezt addig vásároljon, amíg az új magyar zene-műkereskedés árjegyzékét nem látta! Arank minden más cég áránál olcsóbbak! Kedvezményeink meglepőek! Kérje azonnal magyar árjegyzékünket! Cím: Scala, Bucuresti, Cas. Post. 101. (580)

Cavaráni **MÉSZ**
Tordai **CEMENT**
FASZÉN
vagontételben és kicsinyben
Ifj. Reiter Simon-
Timisoara, Küttl-tér. Telefon 238

Apróhirdetések

Alkalmazás

Megbízható

gyermektelen házmester, ki kertészethez ért családi házba kerestetik. Stark, Hattyu-u. 26. (1115)

Kiszolgáló tanulóleány

jó házból felvétetik. Uhrmann Henrik papirkereskedésben. Jenőherceg-tér. (1117)

Mindenes perfekt szobalány

ki jól viselkedik elsőjére felvétetik. Liget-ut 7. ajtó b. Kohn nővérek. (1120)

Ügynökök kerestetnek

Könnyű tömeg cikk elhelyezésére (hölgyek is). Szives ajánlatokat „magas jutalék” jellegre a kiadóba kérek. (1122)

Állást keres

Fiatal kereskedő

hetvenzer leiel állást keres. Ajánlatokat „Feltétlenül megbízható” jellegre a kiadóba kér. (1093)

Bizalmi állást

keres tönkrement kereskedő. Cím a kiadóban. (1074)

Pénzbeszedő

kaucióval raktárnoki vagy más hasonló állást keres. Csillag-utca 4-a, Fodor János. (1124)

Adás-vétel

Családi ház

8 lánccal földdel Úszentesen eladó nagy gyümölcsökkel. Ioca Todor. (1099)

Butorok

keményfahálósobák 12.000 lejtől, e-nyofasobák 5500 lejtől, valamint egyes butordarabok olcsón csakis

R. WINKLER-nél

kaphatók. Gyárvaros 2. villamos végállomás. Bejárat Epítőudvar-utca.

Megérkezett

egy újabb küldemény gép

Perzsaszőnyeg

Csodaszép össekkötők
160x90 most csak 1100—
200x130 1700— Sternbergnél. (937)

Zongora

jó állapotban jutányos áron eladó. Cím a kiadóban. (1682)

Veszek

kézpénzért ki családi házat bármely városrészen. Ügynökök kizárva. Juhász István, III. Ni-metz-kert. (1092)

Férfi ruhák

téli kabát középterműre nagyszerű anyagból készült legegységesebb, előnyös árban eladók. Cím: Iskola-u. 19, Gyárvaros, d. e. 8—10, d. u. 1—3 óra között megtekinthető. (1106)

Elköltözés miatt

eladó: konyhaberendezés, pfüssdiván, ingaóra, képek stb Karsai, Tirol-utca 4, régi szám. (1105)

Kisebb bérház

Gyárvaros, Galamb-utca 25. szám alatt, igen kedvezően eladó. Netto 15 százalékos bérjövődélem. Ugyanott 2 szobás utcai lakás május 1-re kiadó. Bővebbet II., Bárány-utca 17. sz. alatt a háztulajdonosnál. (1127)

Vendéglő

régi, jó helyen és egy villanyzongora azonnal eladó. Cím a kiadóban. (1095)

Butorok olcsó kiárusítása

helyszűke miatt Gyórfi Testvérek, Gyárvaros, Rékásy ut 4 (732)

AKAS

Szuterén lakás

vízvezetékekkel, szoba, konyha, kamrával kiadó. IV., Preyer-u. 19-a. (1116)

AZ ŐSDIÁK

Iria: KOMÁROMI JÁNOS

A DÉLI HIRLAP REGÉNYE.

93. folytatás

Szikora Mihály válla közé kapta a fejét s hallgatott azontul.

A hangulat mennyi volt egyébként, miután csak négyen ültek reggelhez: a Szikora-pár, Péry Piri és Mudrony Sándor. Az erdészkiasszony mellé, akinek pusztá nevére a későbbi esztendő folyamán is melegség csapta szíven följegyzéseink hősét, e hős maga ült le természetesen. Amikor Péry Piri gratulált neki, mint leendő egyévi-önkéntesnek a császárvadászknál, hátrésmintotta haját és sóhajtott:

— Őszre bizony Tirolba indulok, ami van hatszáz kilométerrel több. Ott fogok élni tizenkét hónapig a havasok világában és senkit nem fogok látni a hazai-arcok közül. Magát se, Piri.

Péry Pirinek könnyű toltul a szemébe. Mindig riva-fakadnak a lányok, valahányszor menni kell a legényeknek. Mert nagy dolog volt a katonasor, keserűen érezték mind a négyen.

Ettől eltökélte azonban jókedvűek volt s különösen Szikora Mihály találta magát elemében. Még arra is rávette Péry Pirit, hogy kocintson vele, miután diópálinkát föltöltött négy gyűszűnyi pohárkába. Szikora Miska feltűnő modorban legyeskedett a fiatal komaasszony körül s két-három szellemességet próbált elröpíteni, melyeket még a preparandában szedett magára, mint méh a virágot. A szemé azonban szakadatlannul Mudrony Sándorra mosolygott, mintha csak mondta volna: „édes komám, olyan egy pár lesztek ti hamarosan, mint a piny!” A kántor ifjú hitvese viszont hitésurát tartotta szemmel s aggodalmas tekintetből ezt lehetett kiolvasni „amilyen fökélellen ez az én preparéjtem, végleg bele fog bolondulni ebbe a leányba...”

De azért hallgattak mind a ketten. Különbö hamarosan föl kellett szedelőzködniök, mert a fiztetelés ur üzent, hogy várja őket a templomban. Péry Piri ölébe vette hát a csipkék és pántlikák közé bújított csöppéget s mialatt a mama boldogan mosolygott rá megegyszer a kicsire, a pöttyönyi keresztlányka, aki azt sem tudta még, hová is került voltaképpen, mikor e világba potlyant bele, magamagához gagyogott s aprinka tenyereit nézegette összehuzott orrocskával. Hát még amint megindultak! Péry Piri elől s félénken változtatva a lépést, hogy — az Istenért! — ki ne találja ejteni valahogy a babát. Mudrony Sándor komolyravált arccal s ünnepi-feketében kissé lemaradva oldalt, mialatt Szikora Mihály mögöttük jött eltűnődve. A kántor azért tartott velük, hogy a keresztelő rövid ideje alatt — a pompa emelése végett! — néhány futamot játsszék el az orgonán. Ő ugyan inkább rokonszenvezett volna egy-két kurucotálával, ámde ez tökéletes képtelenség lett volna. Még gondolatban is.

A kálvinista templom, mely ott emelkedett hegyoldalban, az erdő pereménél, kicsiny volt s itt-ott roskadozó. Századok fergetegei zughattak le fölötte, mennyi-mennyi ember halt meg azóta s a templomka még mindig itt állt a hegyoldalban s nézett a Bodrogköz lapálya felé, mialatt a hátában sokszor megzendült az erdő, olykor pedig orkánban recsegett az ötszázestendő fák... Ott állt a templom ma is, de Mudrony Sándor azóta sem látta talán... Odabent néhány fejkendős néni hajolt le a padsorok fölé. Aszóitak és gyengejárásuk voltak, arrayalók már csak, hogy keresztelőkre és temelésekre bicsegenek el, ahol is kedvükre sirhatták magukat. A tiszteletes ur, aki fiatalember lett volna még, mindössze az ádámsucukája gyarapodott évről-évre, készen várta őket az Urasztalánál.

Rövid volt a szertartás, de mélyen meghatotta a fiatal keresztülőkkel.

UTÁNNYOMÁS TILOS

A pap imája után Szikora Mihály ujjai alatt felharsant az orgona s Péry Piri annyira megilletődött, hogy a könnyű apróság alatt remegni kezdett a két karja. Az újdonsült keresztlapa szorosan a leány mellé állt erre, hogy kéznél lehessen, ha valami baj találna lenni. Fölnézett ekkor a Péry Piri arcába s Péry Piri visszazélt rá simogató tekintetével. És most már Mudrony Sándor rázkódott össze. Mert a kerek és zöldszínű ablakon betűzött a nap, éppen Péry Pirre esett a gyenge fény, mely körülölelte kecses alakját. Olyan volt a leány, mint valami földöntúli jelenség... Nem hallották többé a pap szavait, nem az orgonabugást, a kis keresztlányra sem ügyeltek többet... Egy-mást nézték... Mudrony Sándor ántallal, a leány bátran, csaknem kihívón. A fiatal hírlapíró ekkor először érezte csalhatatlannul, hogy halálisan szerelmes a leányba és ha el kellene vesztenie, nem élné túl.

Fogalma nem volt, mint jutott ki a templomból s mint érték haza. Péry Piri is szórakozott volt ugyanugy. Csak arra tértek magukhoz, hogy hírtelen ketten maradtak a tanítói-lakás előszobájában. A fiatal mama ujszülött kislányát vitte be a hátsószobába, hogy lefektesse, a kántor az udvarra sietett ki, hogy fogadjon az első vendéget, aki éppen benyitott a kapun. Ketten maradtak hát, összenéztek. Mudrony Sándor a leány keze után nyult:

— Pirike, megengedi, hogy még egyszer megcsókoljam a kezét? Most már több jogom van hozzá, mint egy órával ezelőtt...

Péry Piri szólanul engedte magát. Kicsit zavaros szemmel. Mudrony Sándor lehajolt a keze fölé.

Egyéb nem is történt.

Az első vendég különben a plébános ur volt. Jött tüpege és pirosra-hízott arccal s békességet kívánt a házbelieknek. Kevéssel rá elkövetkezett a református tiszteletes, aki ifjabb éveit ellenére is tegeződő viszonyban volt a plébánossal s a közüük észlelhető viszonyt eszményinek lehetett volna mondani, kivéve a gályarabság epizódját, Mertha elvéve erre tértül a szó, keserűség kezdte rágni a fiztetelés ur ádámsucukáját, szerencsére azonban jovialis ala, természet volt a plébános ur. Kedveskedve legyintett egyet:

— Olyan régen volt az, tisztársam az Ur nevében, hogy némi kétség férhet a száz-százalékos valószínűségéhez. Igaz sem volt talán.

A tiszteletes ur ilyen alkalmakkor nyelt egy olyat, hogy malomkereket hajtott volna meg e nyelet, s hallgatott rá, minél fogva színtemtek a vihar-fellegek, melyek már-már fenyegetni kezdték az annyira féltett felekezeti közti egységet.

Megérkezett később a grófi sáfár, akit azért számítottak maguk közé az urak, mert állítólag három gimnáziumi osztályt végzett volna az uhelyi piaristáknál. Tíz óra után benyitott Péryné is, régimódi öltözetben. Tisztelettel vették körül valamennyien. Péry mama anyáskodva csapkodta meg a Mudrony Sándor arcát:

— Örülök, fiam, hogy láthatom.

— Boldog vagyok, hogy ennyire kiüntet, Mili néni, — hajtotta meg magát másvilági boldogságban.

Tizenegy óra is elmulhatott, amire megjött Lehota, a nőten görögkatolikus tanító, aki nagy előnyben volt a többi görögkatolikus tanítóval szemben, miután tornatanári diplomával is rendelkezett. Lehota, aki daliás fiatalember volt tagadhatatlanul, nem rejtette véka alá azt a meggyőződését, hogy egy nemzet csak a tornászat alapelemeinek általános bevezetésében láthatja biztosítottján jövőjét...

(Folyt. köv.)

Szépen bulorozott szoba kiadó. Bánáti út 25. (1094)

Szuterén lakás

száraz, világos, új emelt házban, 1 szoba konyha, éléskamra, vízvezeték, villany azonnal kiadó. III., Kereszt-tér 2. (1098)

Szoba-konyha

kamra, fél padlás, folyosó és fűskamra kiadó. Papp Vince, Rónác, Str. Litiu 6, volt Rét u. (1106)

Új világos

és egy ötét hálószobabutor keményfából, olcsón eladó. Érdeklődni II., Alsóárok-u. 2, háziurnál. (1107)

Kiadó

háromszobás, összkomfortos lakás. Erzsébetváros, Hattyu-u. 6. (1108)

Szép két szoba

előszoba, kerttel május 1-től kiadó. Józsefváros, Arpad u. 15. (1110)

Csinos kétszobás

lakás, fürdőszobával stb. mellékhelyiségekkel május 1-ére kiadó. III., Mühle-Vilmos-u. 7. Telefon 6-64. (1113)

Ujjonnan átalakított

2 szobás lakás olcsón kiadó. Józsefváros, Eötvös u. 19. (1114)

Olcsón kiadó

egyszobás pincelakás, vízvezetékekkel, villanyvilágítással gyermektelen házaspárnak. III., Teleki u. 1. (1119)

Kiadó

Gyárvaros Andrassy-ut 6. szám alatt II. emeleti modern 4 szobás lakás, gáz és villanyal június vagy július hóra. (1126)

Különbejárato

csinosan butorozott utcai szoba fürdőszoba használatl azonnaira kiadó. Ungár, Jenőherceg-u. 5. I. em. (1123)

Különféle

Jól, olcsón

és tartósan fest Jochum Péter szobafestő és mázoló. Erzsébetváros, Tavasz-utca 5. (1109)

Értesítés.

Van szerencsém tisztelettel a nagyerdemű közönséget értesíteni, hogy ápr. 30-án a Bonnaz-utcában lévő vendéglőmet a Helvét-u. 2 szám alá — Hunyadi ut sarok — helyezem át. Naponta frissen csapoló sör. Hegyi borok. Elsőrendű konyha. Olcsó havi abonam ebéd v. csora 1500 lei. Nagyszámú látogatást kér tisztelettel Stefanovics vendéglős. (964)

Zongorát

bérbe keresek. Ajánlatokat „Bérbeadó zongora” jellegre a kiadóba kérek. (1118)

Felvezett

csomó kulcs Hungaria fürdő: 51 a Szent György-térig vezető uton. Megtalálója a belvárosi rendőrségen adja le. (1121)

Női ruha

szabásznai tanfolyam, gyorsan elsajátítható módszerrel megnyílik. Teljes díj 350 lei. III., Hunyadi-ut 14. I. em. 14. (1125)

Sörözők figyelmébe!

Világhírű BRAGAD RU SÖR naponta frissen csapolva, el őrendű konyha lelkismeretes kiszolgálás
FUTÓ VENDEGLŐ
IV., Zöldpászit utca

Ha szép akar lenni,

használjon KULKA-féle liliom-tejkrémet, liliom-tejszappant, liliompudert, 3 színben. Kapható kizárólag KULKA Fmíl városi gyógyszerárában, a „Fekete Sas-hoz” Be város, Szent György-tér